

REMINGTON®

# hair | envy

glamour multi styler kit



Variable high heat ready in 60 seconds

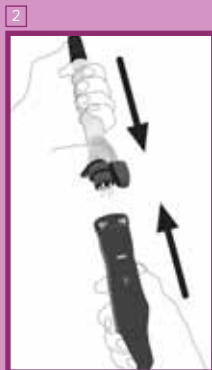
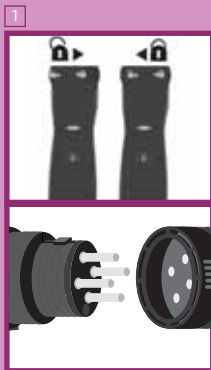
Mise à température élevée en 60 secondes

Variable Wärmeeinstellung – Einsatzbereit in 60 Sekunden



Model No. S8660

# glamour multi styler kit



Thank you for buying your new Remington® product.  
Before use, please read the instructions carefully, and keep them in a safe place for future reference.

## PRODUCT FEATURES

- A** Ceramic and ionic attachments - for even heat with reduced static and frizz for healthy looking shiny hair.
- B** Ready to use in 60 secs
- C** On/Off button
- D** Adjustable +/- temperature buttons
- E** LED temperature indicator lights – flashes when unit is heating up, and stops flashing once the desired temperature has been reached.
- F** Cool tips for easy styling
- G** 19mm tong to create curls
- H** Spiral sleeve to create loose curls
- I** Brush sleeve to create waves and volume
- J** Interchangeable straightening and crimping plates
- K** 4 Sectioning clips
- L** Locking ring
- M** Heat protection stand
- N** Automatic Safety shut off in one hour
- O** Stylish storage bag – please wait until attachments are cool before putting them in the storage bag.

2 year guarantee

## INSTRUCTIONS FOR USE

- ▶ Before use, make sure hair is clean, dry and tangle-free.
- ▶ Section hair using sectioning clips and style the lower layers first.

- ▶ Ennek a készüléknek a megvizsgálásához, módosításához vagy javításához speciális szerszámokra van szükség. A készüléken nem szakképzett személyek által végzett szakszerűtlen beavatkozás és javítás veszélyeztetheti a használatát.
- ▶ A helytelen, nem rendeltetésszerű és az útmutatótól eltérő használatból eredő, a készülékben vagy más eszközökben keletkező anyagi károkért, valamint személyi sérülésért a Remington® semmilyen felelősséget nem vállal.
- ▶ Ez a készülék rendeltetése szerint nem kisipari vagy fodrászszalonban történő használatra való.

## ➔ SZERVIZ ÉS JÓTÁLLÁS

A készülék üzemképességét a gyártás során ellenőriztük, működése hibátlannak bizonyult. A készülék anyag-, vagy gyártási hibából eredő meghibásodásaira a vásárlás napjától kezdődő garanciaidőn belül felelősséget vállalunk. Amennyiben termékünk a garanciális idő alatt hibásodna meg, a vásárlást igazoló dokumentumok ellenében cégünk saját költségén gondoskodik a hiba kijavításáról, vagy a termék illetve a meghibásodott alkatrész cseréjéről. Az előbbieket nem járnak együtt a garancia érvényességi idejének meghosszabbításával.

Garanciaigény esetén hívja fel bizalommal az önhöz legközelebb eső Remington® szervizközpontot.

A cégünk által biztosított garanciális feltételek az adott országban érvényes garanciális rendelkezések mellett érvényesek.

A garancia minden olyan országban érvényes, ahol a termék hivatalos viszonteladón keresztül került értékesítésre.

A balesetből, helytelen illetve nem megfelelő használatból, a termék átalakításából és a műszaki és/vagy biztonsági útmutatók be nem tartásából eredő károkra a garancia nem terjed ki. A garancia érvényét veszti, ha a készülék szétszerelését, vagy javítását nem a gyártó által feljogosított személy végzi.



Az újrahaznosításról további információt a [www.remington-europe.com](http://www.remington-europe.com) oldalon talál



A készülék kádban, vagy zuhany alatt nem használható.

Благодарим Вас за то, что Вы выбрали продукцию компании Remington®. Наши продукты отличаются высочайшим уровнем качества, функциональности и дизайна. Мы надеемся, что Вам понравится Ваш новый продукт компании Remington®. Пожалуйста, внимательно прочитайте данную инструкцию по эксплуатации и сохраните ее для использования в будущем.



## ОПИСАНИЕ

- A Керамические и ионные насадки – обеспечивают равномерное распределение тепла с уменьшенным статическим зарядом и завивку со здоровым блеском волос.
- B Готовность к эксплуатации через 60 секунд
- C Выключатель
- D Кнопки регулирования температуры +/-
- E Светодиодные индикаторы температуры – мигают во время нагрева и гаснут при достижении заданной температуры.
- F Ненагревающийся наконечники для упрощения процесса укладки волос
- G 19 мм щипцы для создания локонов
- H Спираль для создания свободных локонов
- I Щетка для создания волн и объема
- J Сменные пластины для выпрямления и придания волнистости
- K 4 зажима для прядей волос
- L Стопорное кольцо
- M Теплозащитная подставка d
- N В целях безопасности устройство автоматически отключается через час
- O Элегантная сумка для хранения – пожалуйста, подождите, пока насадки остынут перед укладкой их в сумку для хранения.

2 года гарантии



## ИНСТРУКЦИИ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

- ▶ Перед использованием устройства промойте, высушите и расчешите волосы.
- ▶ Закрепите пряди волос при помощи зажимов и начните укладку с нижних слоев.

### ■ ДЛЯ ЗАМЕНЫ ВЫПРЯМЛЯЮЩИХ/ЗАВИВАЮЩИХ ПЛАСТИН:

- Убедитесь в том, что прибор выключен из электрической розетки и охлажден.
- Выдвиньте пластины, удерживая их за пластиковые края.
- Переверните пластины и вставьте обратно на место.

### ■ ЧТОБЫ УСТАНОВИТЬ НАСАДКУ НА РУЧКУ:

- Убедитесь в том, что стопорное кольцо находится в незафиксированном положении, предназначенном для установки насадки. Совместите штыри насадки с отверстиями на ручке. (РИСУНОК 1)
- Плотно соедините их вместе. (РИСУНОК 2)
- Слегка нажимая на насадку, поверните кольцо против часовой стрелки, чтобы зафиксировать насадку на ручке. (РИСУНОК 3)
- ▶ Подключите устройство к сети и включите его – начнет мигать первый зеленый светодиодный индикатор.
- ▶ **ВНИМАНИЕ:** прибор не включится, если насадка установлена неправильно.
- ▶ Выберите желаемую температуру. Для увеличения и уменьшения температуры используйте кнопки + и -. Светодиодные индикаторы будут мигать, пока не будет достигнута желаемая температура. После использования выключите прибор.
- ▶ Для более тонких волос рекомендуется более низкая температура.



## ВНИМАНИЕ

- ▶ Соблюдайте особые меры предосторожности при работе с устройством, т.к. оно нагревается до высоких температур.
- ▶ Во время нагрева, эксплуатации и охлаждения прибора кладите его только на ровную, гладкую и термостойкую поверхность. Держите прибор только за конец его рукоятки.
- ▶ Регулярное использование средств для укладки волос может повредить покрытие пластин.
- ▶ Не царапайте поверхность пластин, т.к. это может привести к ослаблению эффективности покрытия.



## ЧИСТКА И УХОД

Убедитесь в том, что прибор отсоединен от сети и охлажден. Протрите пластины влажной тряпочкой, чтобы очистить их от остатков средств для укладки волос. Не используйте для очистки абразивное жидкое чистящее средство, поскольку этим Вы можете их повредить.



## МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

**ВНИМАНИЕ – ДЛЯ ПОВЫШЕНИЯ УРОВНЯ БЕЗОПАСНОСТИ МЫ РЕКОМЕНДУЕМ УСТАНОВИТЬ УСТРОЙСТВО ДЛЯ ПОДДЕРЖАНИЯ ПОСТОЯННОГО РАБОЧЕГО ТОКА НЕ БОЛЕЕ 30мА (предохранитель). ДЛЯ ЭТОГО ОБРАТИТЕСЬ К ЭЛЕКТРИКУ.**

**ВНИМАНИЕ – НЕ ИСПОЛЬЗУЙТЕ ДАННЫЙ ПРИБОР В ВАННОЙ, А ТАКЖЕ ВБЛИЗИ ОТ РАКОВИНЫ ИЛИ ДРУГИХ ЕМКОСТЕЙ, НАПОЛНЕННЫХ ВОДОЙ.**

**ПОСЛЕ ОКОНЧАНИЯ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ ОТСОЕДИНИТЕ ПРИБОР ОТ СЕТИ ПИТАНИЯ.**

- ▶ Не оставляйте включенный прибор без присмотра.
- ▶ Дайте прибору полностью остыть, перед тем как положить его на место в шкаф.
- ▶ Не окунайте прибор в воду или другую жидкость.
- ▶ Не кладите прибор на мягкие поверхности, как, например, ковры, постельное белье, полотенца, ванные коврики и т.д.
- ▶ Убедитесь в том, что напряжение в сети соответствует напряжению, указанному на приборе.
- ▶ Храните прибор в недоступном для детей месте. Людям с ограниченными физическими возможностями может понадобиться помощь при пользовании прибором.
- ▶ Используйте только аксессуары, поставяемые Remington®.
- ▶ Избегайте прикосновения частей прибора к лицу, шее или коже головы.
- ▶ Не накручивайте электрический кабель на рукоятку прибора. Регулярно проверяйте кабель на отсутствие повреждений.
- ▶ Поврежденный электрический кабель небезопасен. В случае обнаружения повреждений кабеля прекратите пользование прибором. Отнесите прибор для ремонта или замены в ближайший авторизованный сервисный центр Remington®.

- ▶ Для проверки исправности или ремонта данного прибора необходимы особые инструменты. Неквалифицированный ремонт может привести к травмам пользователя.
- ▶ Производитель не несет ответственности за повреждения самого прибора или другого имущества, а также травмы людей, явившиеся результатом неправильной эксплуатации или несоблюдения указаний, данных в руководстве.
- ▶ Прибор не предназначен для использования в профессиональных целях или в парикмахерском салоне.



Прибором нельзя пользоваться, принимая ванну или душ.

## ➔ СЕРВИСНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ И ГАРАНТИЯ

...ор прошел проверку и не имеет дефектов. Мы гарантируем отсутствие в приборе дефектов, возникающих из-за некачественных материалов или некачественной сборки, в течение 2 лет со дня покупки прибора. Если в течение гарантийного срока Ваш прибор выйдет из строя, мы - при наличии чека - бесплатно отремонтируем его или заменим на новый. Срок гарантии тем самым не продлевается. В случае поломки прибора свяжитесь по телефону с сервисным центром Remington® в Вашем регионе.

Данная гарантия предоставляется в дополнение к Вашим законным правам потребителя.

Гарантия действительна во всех странах, в которых Вы приобрели прибор у нашего авторизованного дилера.

Гарантия не распространяется на дефекты, возникшие из-за неправильной эксплуатации прибора, использования его не по назначению, изменения конструкции или несоблюдения инструкций по технической эксплуатации и/или мерам предосторожности. Действие гарантии прекращается, если прибор был разобран или отремонтирован не авторизованным нами лицом.

Электрощипцы для волос Remington S8660

Изготовитель «VARTA Consumer Batteries GmbH & Co. KGaA», Германия

(завод: «Remington Corporation L. L. C.», Китай)

Срок службы изделия 2 года с даты продажи.

Изделие использовать по назначению в соответствии с инструкцией по эксплуатации



За дополнительной информацией о повторном использовании материалов обращайтесь, пожалуйста, на сайт [www.remington-euro](http://www.remington-euro)

## ➔ REMINGTON® SERVICE HOTLINES

- ▶ GERMANY
- ▶ BENELUX
- ▶ FRANCE
- ▶ ITALY
- ▶ SCANDINAVIA
- ▶ AUSTRIA
- ▶ SWITZERLAND

### Central Europe

**☎ 00800 / 821 700 821**

Mo.-Fr. 8 a.m. – 6 p.m. Central European Time (free call)

### SERVICE CENTRE ADDRESS

CONVAR Deutschland GmbH, REMINGTON Service Centre,  
Gewerbepark Husterhöhe, Massachusetts Ave. 4600, D-66953 Pirmasens  
E-Mail: [service@remington-europe.com](mailto:service@remington-europe.com)  
[www.remington-europe.com](http://www.remington-europe.com)

- ▶ SPAIN

**☎ Tel. 00800 821 700 82 (free call)**

- ▶ UNITED KINGDOM

**☎ Tel. +44 0800 212 438 (free call)**

Rayovac Europe Ltd, Watermans House, Kingsbury Crescent, The Causeway,  
Staines, Middlesex, TW18 3BA, UNITED KINGDOM, [www.remington.co.uk](http://www.remington.co.uk)

- ▶ ČESKÁ REPUBLIKA

**☎ Tel. +420 487 754 605**

VARTA Baterie spol. s r. o., Jindřicha z Lipé 108, 470 01 Česká Lipa,  
ČESKÁ REPUBLIKA, [www.cz.remington-europe.com](http://www.cz.remington-europe.com)

- ▶ IRELAND

**☎ Tel. +353 (0) 1 460 4711**

Remington Consumer Products, Unit 7C, Riverview Business Park,  
New Nangor Road, Dublin 22, IRELAND, [www.remington.co.uk](http://www.remington.co.uk)

- ▶ MAGYARORSZÁG

**☎ Tel. +36 1 431 3600**

Varta Hungária Kft., 1103 Budapest, Gyömrői út 120., MAGYARORSZÁG,  
[www.hu.remington-europe.com](http://www.hu.remington-europe.com)

- ▶ POLSKA

**☎ Tel. +48 22 423 70 80**

Centrum Serwisowe w Polsce: Bis Serwis 2 Sp. z o.o. 03-303 Warszawa, ul.  
Jagiellońska 67A, POLSKA, Fax +48 22 676 29 28, [www.pl.remington-europe.com](http://www.pl.remington-europe.com)

- ▶ PORTUGAL

**☎ Tel. +351 21 478 96 30**

INTERPILHAS SA, Estrada da Paia - Quinta de Lamas Lote 7-G, Zona  
Industrial - 1675-077 Pontinha - Odivelas, PORTUGAL, Fax +351 21 478 96 39  
[www.remington-europe.com](http://www.remington-europe.com)

- ▶ РОССИЯ

**☎ Tel. +7 095 275 7821**

АЛИНА-ВИДЕОПРОФ.СЕРВИС РОССИЯ, 115250, Москва, Ослябинский  
перулок, 3, [www.remington-europe.com](http://www.remington-europe.com)

- ▶ TÜRKİYE

**☎ Tel. +90 212 659 01 24**

Varta Pilleri Ticaret Ltd. Şti., İstoç 28.Ada No:1 34217, Mahmutbey/İstanbul,  
TÜRKİYE, Fax +90 212 659 48 40, [www.tr.remington-europe.com](http://www.tr.remington-europe.com)

## Model No. S8660

Уважаемый покупатель! Приобретаемый вами продукт Remington прошел необходимую сертификацию в соответствии с требованиями российского законодательства. Подробную информацию о номере сертификата и сроке его действия вы сможете найти на сайте <http://www.remington-products.ru>



06/INT/S8660 Version 04/08/06 Part No. T22-20883  
REMINGTON is a Registered Trademark of Rovcal, Inc.  
VARTA Consumer Batteries GmbH & Co. KGaA  
Alfred-Krupp-Str. 9  
73479 Ellwangen  
Germany  
[www.remington-europe.com](http://www.remington-europe.com)  
© 2006 Rovcal, Inc.

